



MANUALE DI MONTAGGIO, USO E MANUTENZIONE

ASSEMBLY, USE AND MAINTENANCE MANUAL

MONTAGE, GEBRAUCHS UND WARTUNGSANLEITUNG

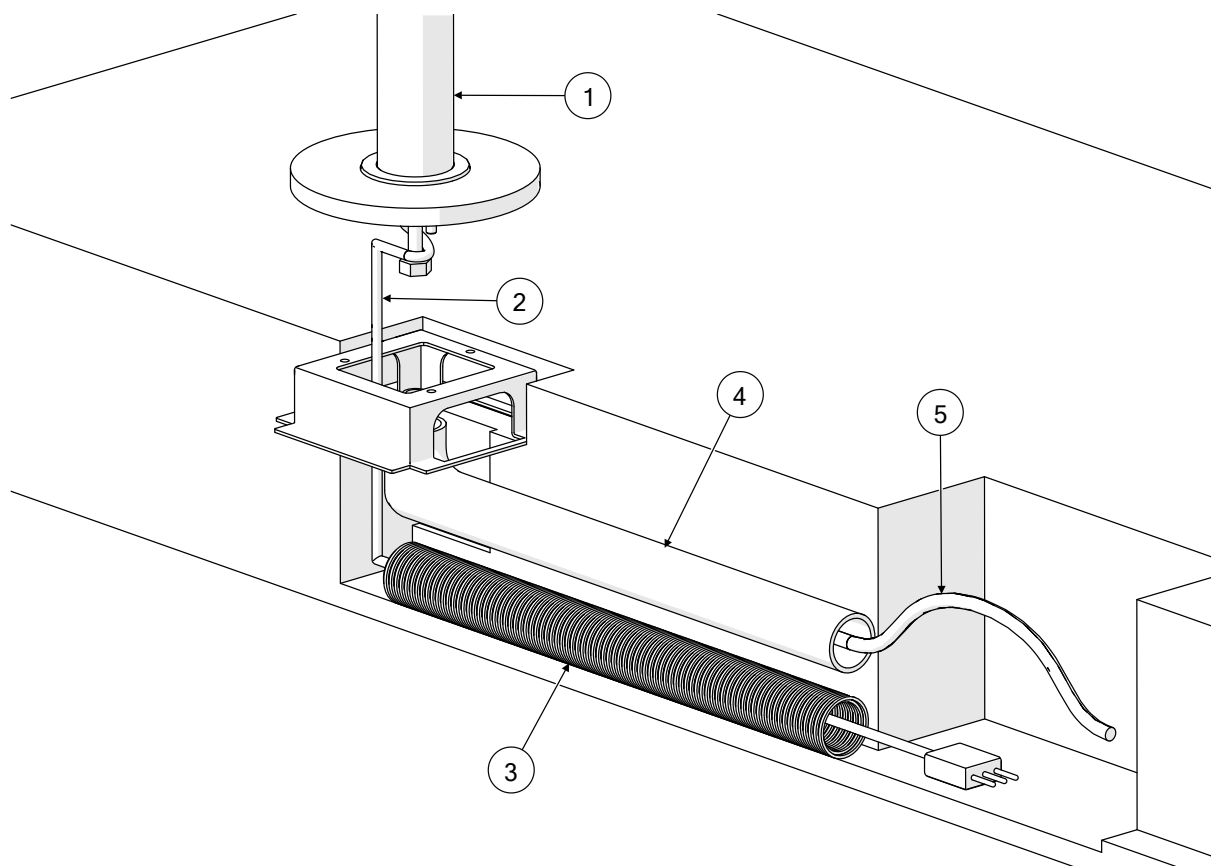
MANUEL DE MONTAGE, D'UTILISATION ET DE MAINTENANCE

NÁVOD NA INSTALACI A ÚDRŽBU

- Kit per sistema antighiaccio per utilizzare la doccia esterna tutto l'anno
- Kit for de-icing system to use the outdoor shower all year round
- Bausatz für Abtausystem zur ganzjährigen Nutzung der Außendusche
- Kit pour système de dégivrage pour utiliser la douche extérieure toute l'année
- Nezámrzný systém pro využívání venkovní sprchy po celý rok.

COMPONENTI PRINCIPALI

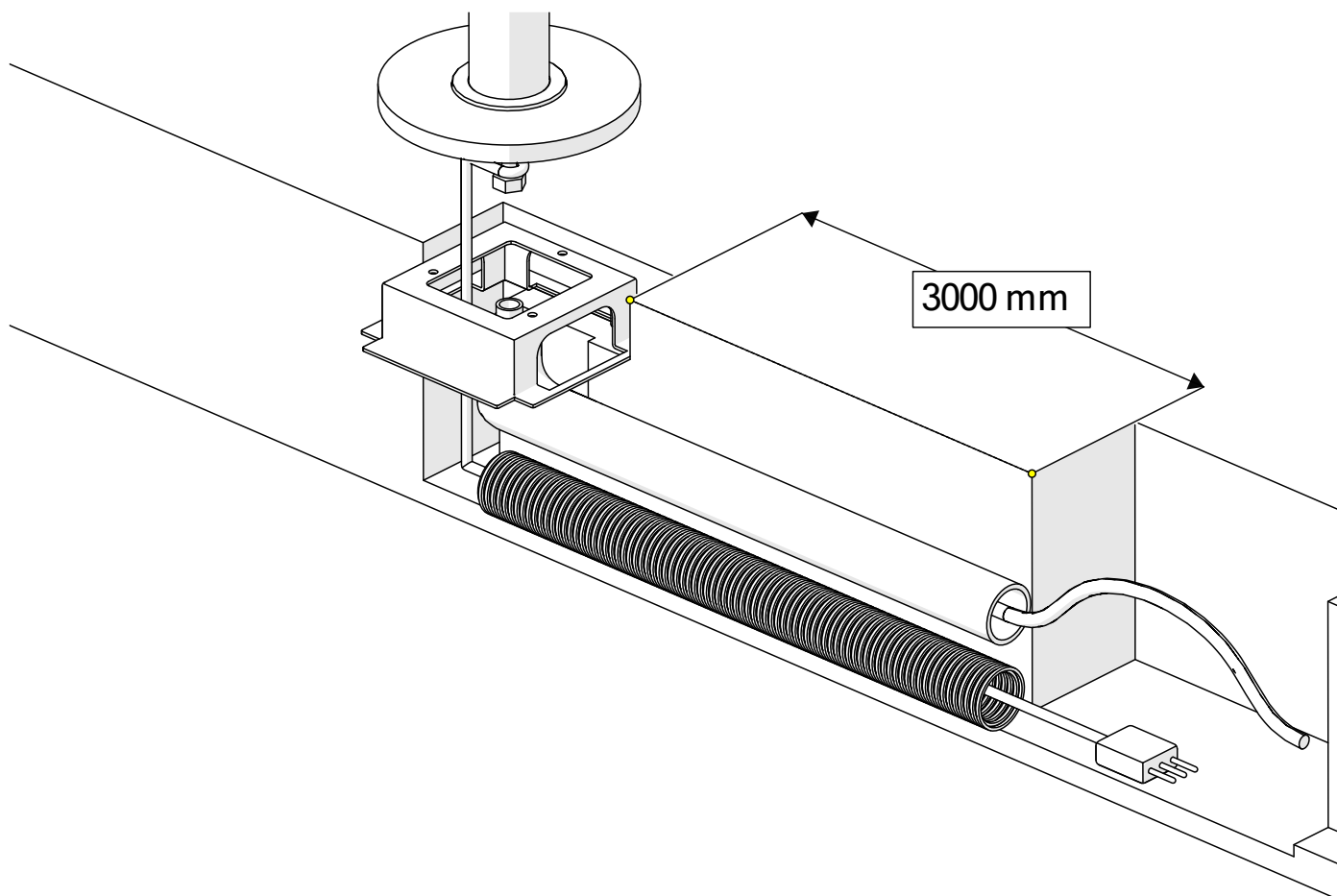
MAIN COMPONENTS – HAUPTBESTANDTEILE – COMPOSANTS PRINCIPAUX – HLAVNÍ ČÁSTI



NR.	DESCRIZIONE
1	Colonna doccia – Shower column – Duschsäule – Colonne de douche – Sprchový sloup
2	Cavo scaldante antigelo – Anti-freeze heating cable – Frostschutz-Heizkabel – Câble chauffant antigel – Nezámrazný topný kabel
3	Tubo corrugato per cavo elettrico – Corrugated tube for electric cable – Wellrohr für Elektrokabel – Tube ondulé pour câble électrique – Vlněná trubka pro elektrický kabel
4	Tubo per flessibile acqua – Hose for water hose – Schlauch für Wasserschlauch – Tuyau pour tuyau d'eau – Trubka pro vodovodní trubku
5	Tubo dell'acqua – Water pipe – Wasserrohr – Conduite d'eau – Vodovodní trubka

QUOTE PER L'INSTALLAZIONE

INSTALLATION FEES – INSTALLATIONSGEBÜHREN – FRAIS D'INSTALLATION – INSTALAČNÍ KÓTY



- Il cavo che fuoriesce dalla doccia è lungo circa 5 metri. Effettuare una connessione a tenuta stagna (conforme ai requisiti per le connessioni elettriche) che si trova a più di 3 metri di distanza dalla doccia. **Si consiglia di installare un tubo corrugato con almeno diametro 60.**
- The cable to the shower is approximately 5 meters. Make a watertight connection (conforming to the requirements for electrical connections) that is located more than 3 meters away from the shower. **It is recommended to install a corrugated pipe with a diameter of at least 60.**
- Das Kabel an der Dusche ist etwa 5 Meter lang. Stellen Sie eine wasserdichte Verbindung (gemäß den Vorschriften für elektrische Anschlüsse) her, wobei der Abstand zur Dusche mehr als 3 Meter betragen sollte. **Es wird empfohlen, ein Wellrohr mit einem Durchmesser von mindestens 60 zu installieren.**
- Le câble menant à la douche a une longueur de 5 mètres environ. Réalisez une liaison étanche à l'eau conformément aux prescriptions électriques. Le raccordement doit se faire à plus de 3 mètres de la douche. **Il est recommandé d'installer un tuyau ondulé d'au moins 60 de diamètre.**
- Kabel je ke sprše vzdálen asi 5 m. Vytvořte vodotěsné připojení elektrického kabelu, který bude vzdálen minimálně 3 metry od sprchy. **Doporučujeme k instalaci vlněnou trubku o průměru alespoň 60 mm.**

COLLEGAMENTO ELETTRICO

ELECTRICAL CONNECTION – ELEKTRISCHE VERBINDUNG – CONNEXION ÉLECTRIQUE – ELEKTRICKÉ PŘIPOJENÍ

1- Collegare la colonna ad un interruttore differenziale equivalente al modello Schneider DOMB22530C DomB2 2P 25° 30mA Tipo AC (si veda scheda prodotto allegata).

2- Inserire la spina in una presa elettrica con un alimentatore (230 V) tutto l'anno.

Si prega di non tagliare la spina, altrimenti la garanzia sul sistema decade.

1- Connect the column to a differential switch that is same or equivalent to the model Schneider DOMB22530C DomB2 2P 25A 30mA Type AC (see attached product sheet).

2- Insert the plug in an electrical socket that has a power supply (230 V) all year round.

Do not cut the plug otherwise the warranty on the system is void.

1- Schließen Sie die Säule an einen Differentialschalter an, der dem Schneider-Modell DOMB22530C DomB2 2P 25A 30mA Typ AC entspricht (siehe beiliegendes Produktblatt).

2- Schließen Sie das Gerät an eine Steckdose an, die das ganze Jahr hindurch 230 Volt liefert.

Bitte schneiden Sie den Stecker nicht ab. Andernfalls erlischt die Garantie für das System.

1- Connectez la colonne à un interrupteur différentiel équivalent au modèle Schneider DOMB22530C DomB2 2P 25° 30mA Tipo AC (voir fiche produit jointe).

2- Mettez la fiche dans une prise avec tension de 230 V 365 jours par année.

Ne coupez pas la fiche. Si non la garantie du système est annulée.

1- Připojte sprchu na proudový chránič Schneider DOMB22530C DomB2 2P 25° 30mA Type AC nebo mu podobný - viz produktový list níže)

2- Zapojte zástrčku do zásuvky 230V a mějte ji zapojenou po celý rok.

Nestříhejte zástrčku, jinak přicházíte o záruku.



Scheda prodotto

Caratteristiche

DOMB22530C

Interruttore differenziale DomB2 2P 25A 30mA Tipo AC



Principale

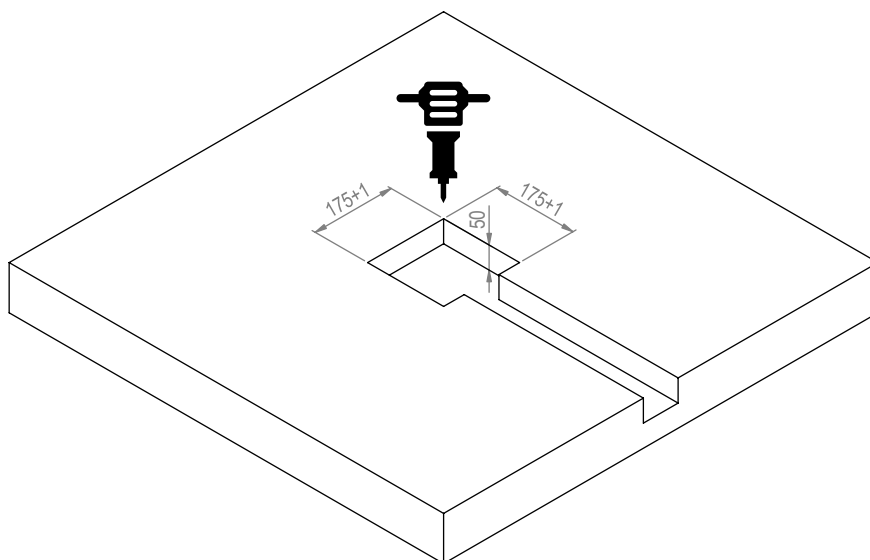
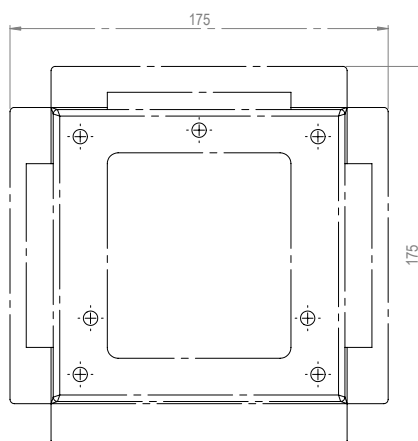
Gamma	Domae
Tipo di prodotto o componente	Residual current circuit breaker (RCCB)
Nome abbreviato	RCCB
Numero di poli	2P
Posizione neutro	Sinistra
Corrente nominale [In]	25 A
Tipo di rete	CA
Sensibilità differenziale	30 mA
Temporizzazione protezione differenziale	Istantaneo
Tipo di protezione differenziale	Tipo AC
Potere nominale di interruzione e Im 500 A 230 V conforming to IEC 61008-1 chiusura	
Corrente di cortocircuito nominale condizionale	Inc 3000 A 25 A
Attitudine al sezionamento	Si
Norme di riferimento	EN 61008-1 EN 61008-2-1

Complementare

Frequenza di rete	50 Hz
Tensione nominale di impiego [Ue]	230 V CA 50 Hz
Tensione nominale di isolamento [Ui]	440 V AC 50 Hz conforming to IEC 61008-1
Tensione nominale di tenuta ad impulso [Uimp]	4 kV conforme a IEC 61008-1
Corrente di picco	250 A
Tipo di comando	Leva
Segnalazione locale	Indicazione ON/OFF
Modalità di montaggio	Fisso
Supporto per montaggio	Guida DIN simmetrica 35 mm
Passi 9 mm	4
Altezza	81 mm
Larghezza	36 mm
Profondità	81.5 mm
Profondità di incasso	76 mm
Peso prodotto	180 g
Quantità per confezione	Set da 1
Colore	Grigio chiaro RAL 7035
Durata elettrica	2500 cicli
Connessioni - morsetti	Tunnel type terminals 1 rigid cable(s) 35 mm ² max Tunnel type terminals 1 flexible cable(s) 25 mm ² max Tunnel type terminals 1 flexible with ferrule cable(s) 25 mm ² max
Lunghezza spelatura fili	14 mm
Coppia di serraggio	3,5 Nm

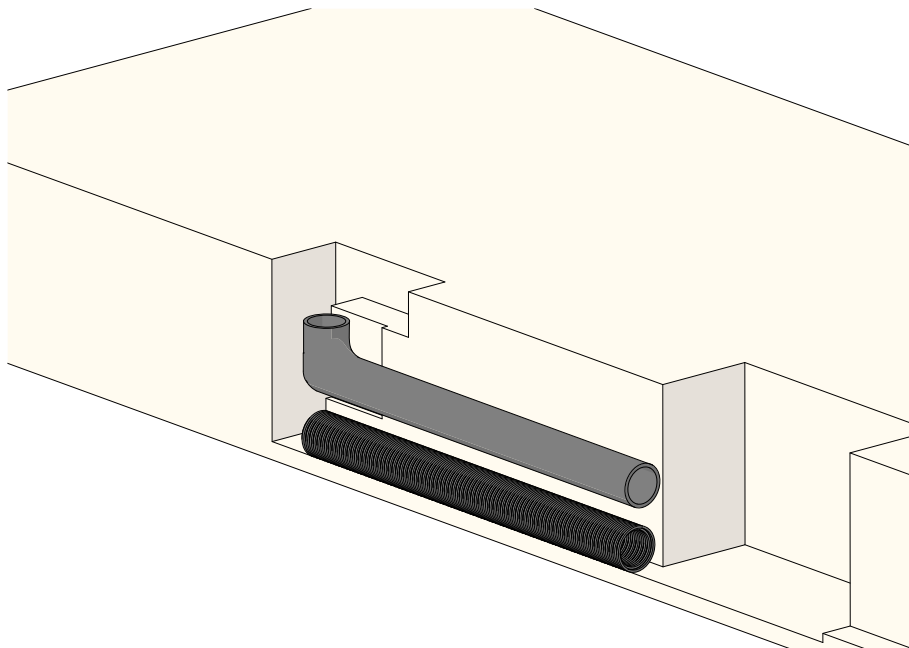
FISSAGGIO COLONNA CON SISTEMA ANTIGHIACCIO

COLUMN FIXING WITH ANTI-ICE SYSTEM – SÄULENBEFESTIGUNG MIT ANTI-ICE-SYSTEM – FIXATION SUR COLONNE AVEC SYSTÈME ANTI-GLACE – INSTALACE SPRCHY S NEZÁMRZNÝM SYSTÉMEM

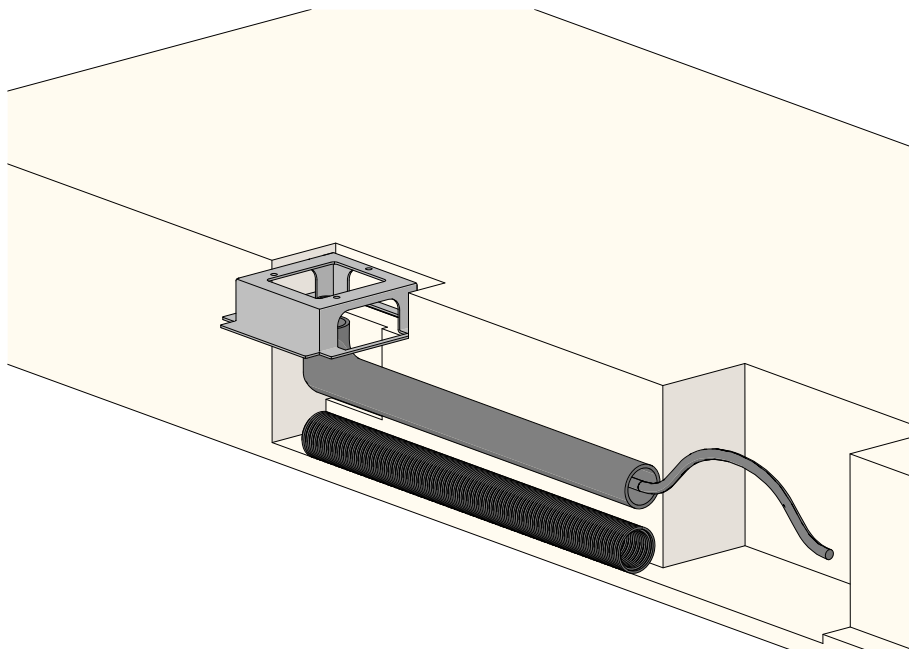


- Predisporre spacco nella pavimentazione con le quote indicate nel disegno
- Prepare a split in the flooring with the dimensions indicated in the draw
- Bereiten Sie einen Spalt im Boden mit den in der Zeichnung angegebenen Abmessungen vor
- Préparez une fente dans le revêtement de sol aux dimensions indiquées sur le dessin
- Připravte si otvor v betonu dle nákresu

- Posizionare nello spacco un tubo corrugato per il cavo elettrico e uno per l'acqua
- Place a corrugated pipe for the electric cable and one for the water in the gap
- Legen Sie ein Wellrohr für das Elektrokabel und eines für das Wasser in den Spalt
- Placez un tuyau ondulé pour le câble électrique et un pour l'eau dans l'espace
- Umístěte do připraveného prostoru elektrický kabel a vodovodní trubku

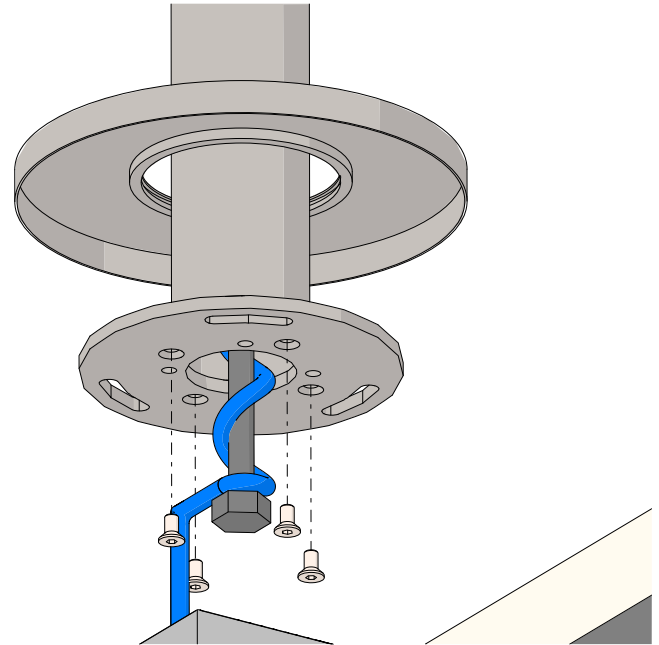


- Posizionare la contropiastra e far passare i tubi per il collegamento dell'acqua
- Position the counter plate and pass the pipes for the water connection
- Setzen Sie die Gegenplatte auf und verlegen Sie die Rohre für den Wasseranschluss
- Positionner la contre-plaque et passer les tuyaux pour le raccordement à l'eau
- Vložte montážní box a prostrčte trubky na napojení vody

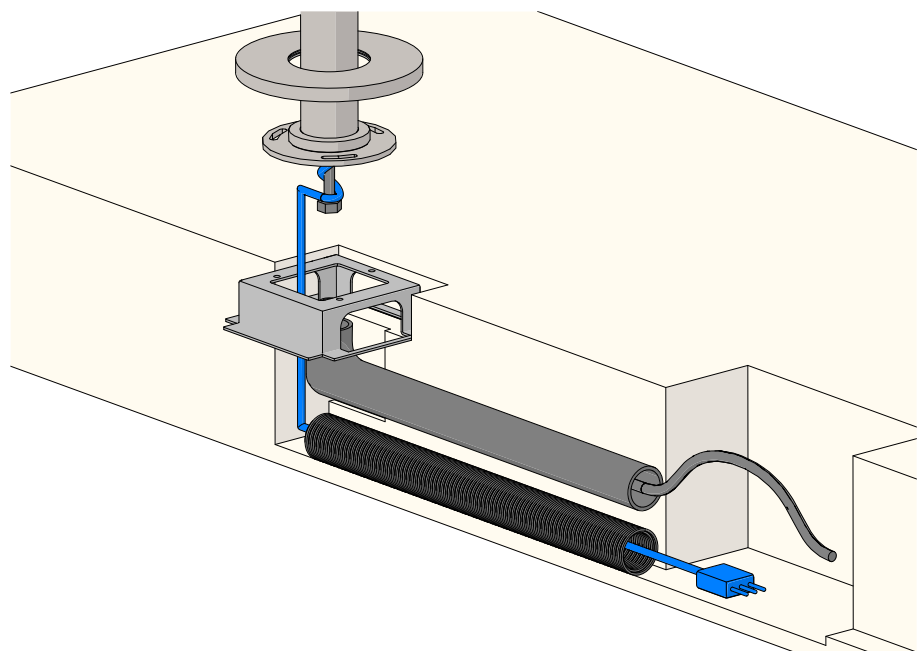


SISTEMA ANTIGHIACCIO

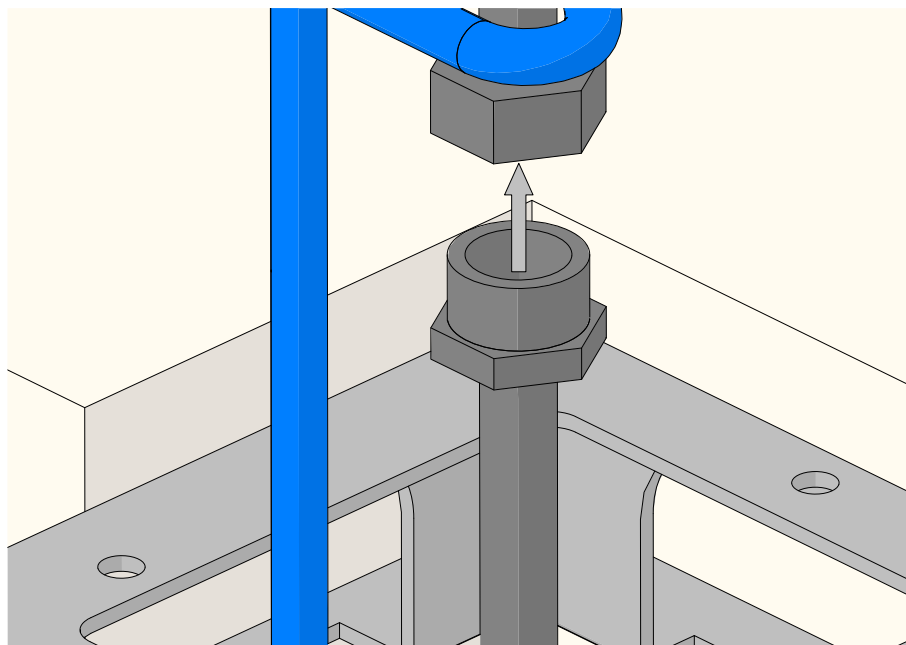
- Far passare la copertura sopra l'anello e fissare la piastra con le viti in dotazione
- Pass the cover over the ring and fix the plate with the supplied screws
- Führen Sie die Abdeckung über den Ring und befestigen Sie die Platte mit den mitgelieferten Schrauben
- Passez le couvercle sur l'anneau et fixez la plaque avec les vis fournies
- Vytáhněte krytku a zafixujte přírubu ke sprchovému sloupu pomocí dodaných šroubů.



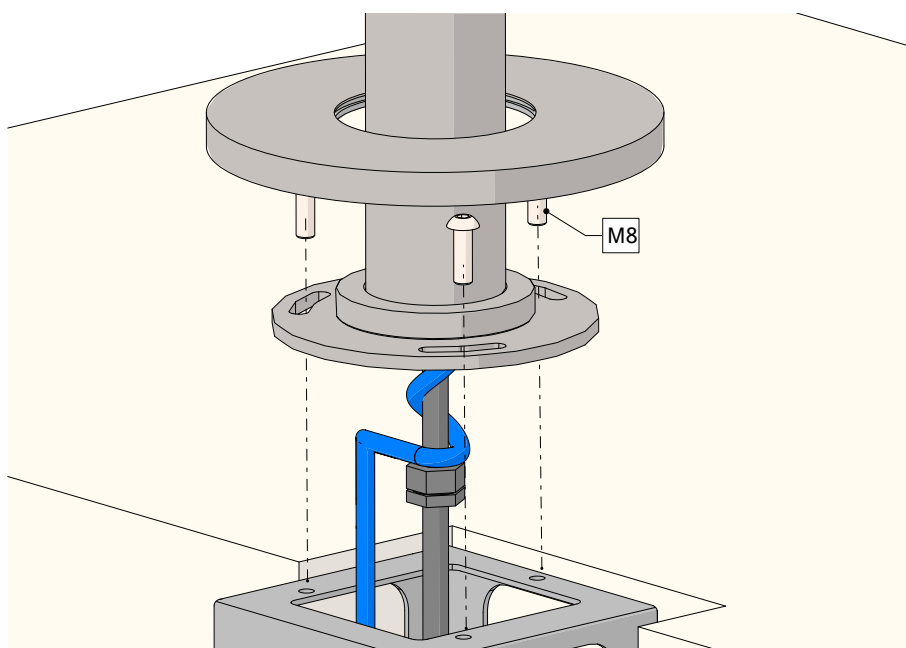
- Far passare il cavo scaldante all'interno del tubo corrugato
- Pass the heating cable inside the corrugated tube
- Führen Sie das Heizkabel durch das Wellrohr
- Passer le câble chauffant à l'intérieur du tube annelé
- Protáhněte topný kabel skrz montážní box a vlněnou trubku.



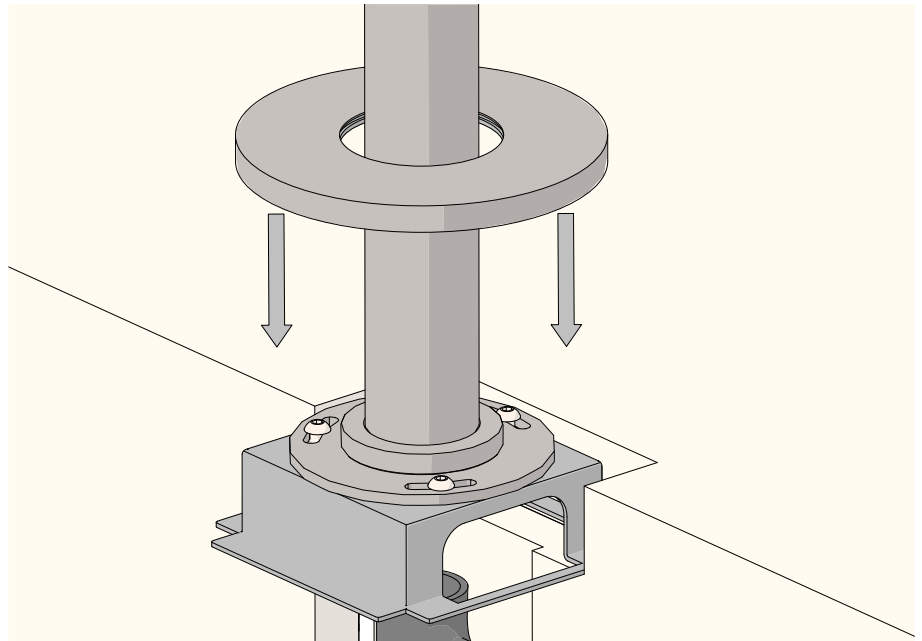
- Allacciare il tubo predisposto in precedenza al flessibile della doccia
- Connect the previously prepared hose to the shower hose
- Verbinden Sie den zuvor vorbereiteten Schlauch mit dem Brauseschlauch
- Connectez le tuyau préalablement préparé au tuyau de douche
- Připojte předem připravenou trubku / trubky ke sprchové flexi hadici / hadicím.



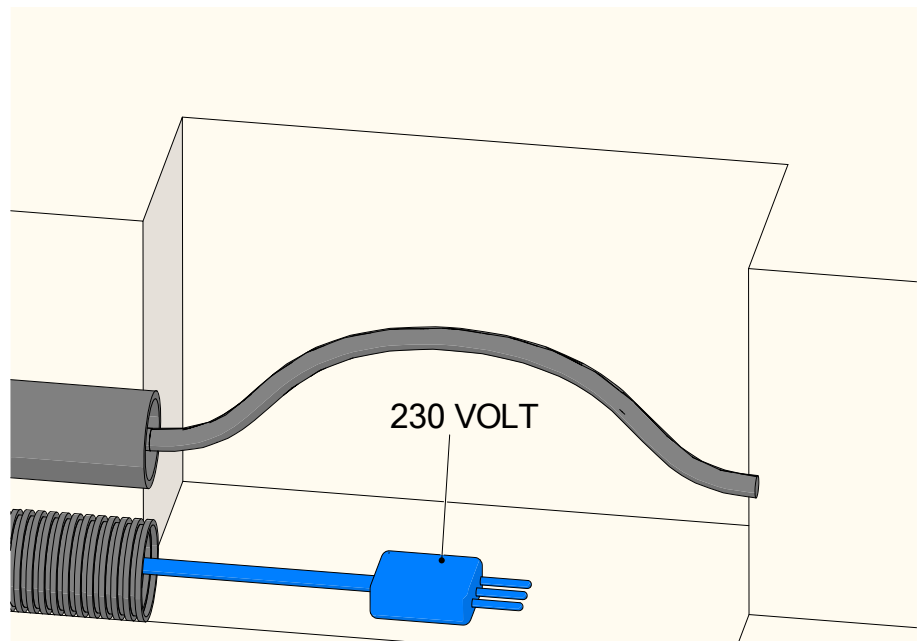
- Avvitare le viti M8 nella contropiastra
- Screw the M8 screws into the strike plate
- Schrauben Sie die M8-Schrauben in das Schließblech
- Visser les vis M8 dans la gâche
- Přišroubujte přírubu šrouby M8 k montážnímu boxu



- Spostare la copertura in posizione sull'anello
- Move the cover into position on the ring
- Bringen Sie die Abdeckung auf dem Ring in Position
- Déplacer le couvercle en position sur l'anneau
- Krytku stáhněte dolů



- Collegare la spina alla presa della corrente
- Connect the plug to the power socket
- Verbinden Sie den Stecker mit der Steckdose
- Branchez la fiche à la prise de courant
- Zapojte topný kabel do zásuvky.



CONDIZIONI DI GARANZIA

Complimenti per aver acquistato un prodotto AMA LUXURY SHOWER.

Si tratta di un articolo di qualità costruito per durare nel tempo e mantenere inalterata la sua bellezza. Per la realizzazione di ogni prodotto AMA LUXURY SHOWER, vengono usati materiali di alta qualità: acciaio inox AISI 316L, acciaio inox AISI 304 verniciato a polvere e ottone cromato a spessore.

Prima di procedere all'installazione, è consigliabile leggere attentamente le istruzioni di seguito riportate relative al montaggio, all'uso corretto e alla cura necessaria del prodotto, conservando questo foglio come riferimento per eventuali necessità.

I prodotti AMA LUXURY SHOWER hanno una garanzia di cinque anni della data di acquisto, sui difetti di materiali e di lavorazioni.

La garanzia pertanto non copre:

- componenti soggetti a normale usura, quali aeratori, anelli O-Ring, cartucce, ugelli;
- danni derivati da uso improprio o errato montaggio;
- danni derivati da cattiva manutenzione (uso di prodotti impropri per la pulizia, calcare e altri detriti presenti nelle tubature dell'acqua);
- danni derivati da interventi di terzi non autorizzati o dovuti all'uso di ricambi non originali AMA LUXURY SHOWER.

Grazie alla presenza di un QR code laserato su ogni prodotto, è possibile risalire alla data di evasione e collaudo dello stesso, sia alla prova di acquisto (conferma d'ordine, DDT etc.).

In caso di problemi coperti da garanzia, l'acquirente, dopo aver verificato le problematiche esistenti con l'assistenza clienti AMA, e concordato l'autorizzazione al reso in forma scritta, può restituire al fabbricante il prodotto debitamente imballato e protetto.

AMA LUXURY SHOWER provvederà, a suo insindacabile giudizio, a riparare il difetto o a sostituire il prodotto a titolo gratuito.

Qualora la garanzia non si possa applicare, il fabbricante concorderà il da farsi con il cliente. Spese di spedizione, di collaudo e spese per eventuali interventi non coperti da garanzia saranno interamente a carico del cliente.

Per quanto non esplicitamente dichiarato sul presente foglio, il riferimento è alle Condizioni Generali di Vendita del Listino Prezzi AMA Luxury Shower in vigore.

AVVERTENZE PER L'INSTALLAZIONE

Prima dell'installazione del prodotto AMA LUXURY SHOWER, è indispensabile assicurarsi che l'interno delle tubature sia perfettamente pulito, cioè non vi sia calcare, sabbia o altri corpi estranei.

Tutti i prodotti hanno superato un test idraulico che ne garantisce la tenuta fino ad una pressione di 4 bar. Tuttavia, per non sottoporre a sforzi prolungati le guarnizioni di tenuta, nel caso si avessero pressioni di flusso elevate, è necessario installare un riduttore di pressione sulle tubature di alimentazione.

È consigliato inoltre l'uso di rubinetti filtro all'ingresso dell'acqua.

ATTENZIONE: non collegare mai la messa a terra dell'impianto elettrico ai flessibili installati o ad altri tubi dell'impianto idraulico.

Inoltre, chiudere sempre l'impianto idraulico in caso di prolungata assenza.

AVVERTENZE PER LA PULIZIA

Per mantenere inalterata nel tempo la bellezza originale dei prodotti AMA LUXURY SHOWER, è necessario osservare alcuni accorgimenti/indicazioni:

- installare il prodotto lontano da ambienti ad alta concentrazione di cloro e/o lontano da prodotti chimici. Questo per evitare che la superficie venga intaccata a causa del contatto con le suddette

sostanze. A tal fine è possibile applicare dei prodotti specifici per effettuare una passivazione sull'acciaio inossidabile;

- soprattutto le superfici satinare o verniciate sono facilmente attaccabili da detergenti acidi e granulati, da spugne ruvide o pagliette in metallo. I prodotti verniciati sono adatti sia ad ambienti interni sia ad ambienti esterni; ad ogni modo l'integrità della verniciatura dipende da diversi fattori e richiede un'ulteriore cura ed attenzione da parte dell'acquirente;
- per le parti acriliche non usare detersivi a base di alcool, disinfettanti o altri solventi, ma pulire usando gli stessi prodotti usati per le parti in acciaio inox;
- per rimuovere sporco e macchie di calcare, è sufficiente pulire i prodotti AMA LUXURY SHOWER con acqua e sapone o prodotti specifici per superfici inox, sciacquare con acqua pulita ed asciugare con un panno asciutto.

WARRANTY CONDITIONS

Congratulations for purchasing an AMA LUXURY SHOWER product.

It is a quality item built to last over time and keep its beauty unchanged. For the realization of each AMA LUXURY SHOWER product, high quality materials are used: AISI 316L stainless steel, powder coated AISI 304 stainless steel and thick chromed brass.

Before proceeding with installation, it is advisable to carefully read the instructions below relating to assembly, correct use and necessary care of the product, keeping this sheet as a reference for any needs.

AMA LUXURY SHOWER products have a five-year warranty from the date of purchase, against defects in materials and processing.

The guarantee therefore does not cover:

- components subject to normal wear, such as aerators, O-rings, cartridges, nozzles;
- damage deriving from improper use or incorrect assembly;
- damage resulting from poor maintenance (use of improper cleaning products, limescale and other debris present in the water pipes);
- damage resulting from unauthorized third party interventions or due to the use of non-original AMA LUXURY SHOWER spare parts.

Thanks to the presence of a lasered QR code on each product, it is possible to trace the testing and shipping date, as well as the proof of purchase (order confirmation, packing list etc.).

In the event of problems covered by the warranty, the buyer, after checking the existing problems with AMA customer service, and having agreed the return authorization in written form, can return the product duly packaged and protected to the manufacturer.

AMA LUXURY SHOWER will, at its sole discretion, repair the defect or replace the product free of charge.

If the guarantee cannot be applied, the manufacturer will agree what to do with the customer.

Shipping, testing and costs for any interventions not covered by the warranty will be entirely paid by the customer.

Although not explicitly stated on this sheet, the reference is to the General Conditions of Sale of the AMA Luxury Shower Price List valid at that moment.

WARNINGS FOR INSTALLATION

Before to install the AMA LUXURY SHOWER product, it is essential to make sure that the inside of the pipes is perfectly clean, i.e. there is no limestone, sand or other foreign bodies.

All the products have passed a hydraulic test which guarantees their tightness up to a pressure of 4 bar. However, in order not to subject the sealing gaskets to prolonged stress, in the event of high flow pressures, it is necessary to install a pressure reducer on the supply pipes.

It is also recommended to use filter taps at the water inlet.

ATTENTION: never connect the grounding of the electrical system to the installed hoses or to other pipes of the plumbing system.

In addition, always close the plumbing system in case of prolonged absence.

WARNINGS FOR CLEANING

To keep the original beauty of AMA LUXURY SHOWER products unchanged over time, it is necessary to observe some precautions/indications:

- install the product away from environments with a high concentration of chlorine and/or away from chemicals. This is to prevent the surface from being damaged due to contact with the above mentioned substances. It is possible to apply specific products to carry out a passivation on stainless steel;
- especially brushed or painted surfaces are easily attacked by acidic and grainy detergents, rough sponges or metal scouring pads. The painted products are suitable for both indoor and outdoor environments; in anycase, the integrity of the paint depends on several factors and requires further care and attention by the buyer;
- for the acrylic parts, do not use alcohol-based detergents, disinfectants or other solvents, but clean using the same products used for the stainless steel parts;
- to remove dirt and limescale stains, simply clean AMA LUXURY SHOWER products with soap and water or specific products for stainless steel surfaces, rinse with clean water and dry with a dry cloth.

GARANTIEBEDINGUNGEN

Herzlichen Glückwunsch zum Kauf eines AMA LUXURY SHOWER Produkts.

Dieses hochwertige Produkt hat eine lange Lebensdauer. Für die Produktion werden ausschließlich hochwertige Materialien verwendet. Dazu gehören Edelstahl AISI 316L (A4L), Edelstahl AISI 304 (V2A) mit und ohne Pulverbeschichtung sowie verchromtes Messing.

Bevor Sie mit der Installation fortfahren, ist es ratsam, die folgenden Anweisungen bezüglich der Montage, des korrekten Gebrauchs und der notwendigen Pflege des Produkts sorgfältig zu lesen. AMA LUXURY SHOWER Produkte haben ab Kaufdatum eine Garantie von 5 Jahren, gegen Material- und Verarbeitungsfehler.

Folgende Punkte deckt die Garantie nicht ab:

- Komponenten, die einem normalen Verschleiß unterliegen, wie Strahlregler, O-Ringe, Patronen, Düsen;
- Schäden durch unsachgemäßen Gebrauch oder falsche Montage;
- Schäden, die durch schlechte Wartung (Verwendung von Reinigungsmitteln, Kalk und anderen Ablagerungen in den Wasserleitungen) verursacht wurden;
- Schäden, die durch unbefugte Eingriffe Dritter oder durch die Verwendung von Nicht-Original-Ersatzteilen der AMA LUXURY SHOWER entstehen.

Dank des Vorhandenseins eines gelaserten QR-Codes auf jedem Produkt ist es möglich, das Erfüllungs- und Prüfdatum desselben sowie den Kaufbeleg (Auftragsbestätigung, Lieferschein usw.) zu verfolgen.

Im Falle von Problemen, die unter die Garantie fallen, kann der Käufer nach Prüfung der bestehenden Probleme mit dem AMA-Kundendienst und schriftlicher Zustimmung zur Rücksendegenehmigung das Produkt ordnungsgemäß verpackt und geschützt an den Hersteller zurücksenden.

AMA LUXURY SHOWER reparaert nach eigenem Ermessen den Defekt oder ersetzt das Produkt kostenfrei.

Wenn die Garantie nicht angewendet werden kann, wird der Hersteller mit dem Kunden eine Vereinbarung über das weitere Vorgehen treffen. Versandkosten, Tests und alle anderen möglichen Eingriffe gehen vollständig zu Lasten des Kunden.

Alle nicht in der Garantiekarte angegebenen Rückgabebestimmungen unterliegen den AGB von AMA Luxury Shower.

INSTALLATIONSANWEISUNG

Vor der Installation des AMA Luxury Shower Produkts, ist unbedingt darauf zu achten, dass das Innere der Rohre vollkommen sauber ist, d.h. keine Kalkablagerungen, Sand oder andere Fremdkörper vor-handen sind.

Alle Produkte haben einen hydraulischen Test bestanden, der ihre Dichtigkeit bis zu einem Druck von 4 bar garantiert. Um jedoch eine längere Beanspruchung der Dichtungen zu vermeiden, muss ein Druckminderer an der Versorgungsleitung installiert werden, wenn der Druck 6 bar überschreiten. Man empfiehlt auch die Verwendung eines Wassereingangsfilters.

WARNUNG: Schließen Sie niemals die Erdung des elektrischen Systems an die installierten Schläuche oder andere Rohre des Produktes an. Schließen Sie auch immer die Wasserzufuhr bei längerer Abwesenheit.

REINIGUNGSHINWEIS

Um die natürliche Schönheit der AMA LUXURY SHOWER Produkte auch noch Jahren zu erhalten, müssen Sie bei der Reinigung einiges beachten:

- Installieren Sie das Produkt entfernt von Umgebungen mit hoher Chlorkonzentration und / oder entfernt von Chemikalien. Dadurch soll verhindert werden, dass die Oberfläche durch den Kontakt mit den oben genannten Stoffen beschädigt wird. Zu diesem Zweck ist es möglich, mit speziellen Produkten eine Passivierung auf Edelstahl durchzuführen;
- Insbesondere satinierte oder lackierte Oberflächen werden leicht durch säurehaltige und körnige Reinigungsmittel, raue Schwämme oder Metallwolle angegriffen. Die lackierten Produkte sind sowohl für den Innen- als auch für den Außenbereich geeignet; in jedem Fall hängt die Unversehrtheit des Gemäldes von mehreren Faktoren ab und erfordert weitere Sorgfalt und Aufmerksamkeit des Käufers;
- Für Acrylteile keine Reinigungs-, Desinfektions- oder andere Lösungsmittel auf Alkoholbasis verwenden, sondern mit den gleichen Produkten reinigen, die auch für Edelstahlteile verwendet werden;
- Um Schmutz- und Kalkflecken zu entfernen, reinigen Sie die AMA LUXURY SHOWER Produkte einfach mit Seife und Wasser oder speziellen Produkten für Edelstahl. Anschließend spülen Sie das Produkt mit sauberem Wasser ab und trocknen es mit einem Tuch.

CONDITIONS DE GARANTIE

Félicitations pour l'achat d'un produit AMA LUXURY SHOWER.

C'est un article de qualité conçu pour durer dans le temps et garder sa beauté inchangée. Pour la réalisation de chaque produit AMA LUXURY SHOWER, des matériaux de haute qualité sont utilisés : acier inoxydable AISI 316L, acier inoxydable AISI 304 thermolaqué et laiton chromé épais.

Avant de procéder à l'installation, il est conseillé de lire attentivement les instructions ci-dessous relatives au montage, à l'utilisation correcte et à l'entretien nécessaire du produit, en gardant cette fiche comme référence pour tous les besoins.

Les produits AMA LUXURY SHOWER ont une garantie de cinq ans à compter de la date d'achat, contre les défauts de matériaux et de fabrication.

La garantie ne couvre donc pas:

- composants soumis à une usure normale, tels que aérateurs, joints toriques, cartouches, buses;
- les dommages résultant d'une mauvaise utilisation ou d'un montage incorrect;
- les dommages résultant d'un mauvais entretien (utilisation de produits d'entretien inappropriés, calcaire et autres débris présents dans les canalisations d'eau);
- les dommages résultant d'interventions de tiers non autorisées ou dus à l'utilisation de pièces de rechange AMA LUXURY SHOWER non originales.

Grâce à la présence d'un QR code gravé au laser sur chaque produit, il est possible de retracer la date de réalisation et de test de celui-ci, ainsi que la preuve d'achat (confirmation de commande, DDT etc.).

En cas de problèmes couverts par la garantie, l'acheteur, après avoir vérifié les problèmes existants auprès du service client AMA, et accepté par écrit l'autorisation de retour, peut retourner le produit dûment emballé et protégé au fabricant.

AMA LUXURY SHOWER réparera, à sa seule discrétion, le défaut ou remplacera le produit gratuitement.

Si la garantie ne peut pas être appliquée, le fabricant conviendra avec le client de la marche à suivre. L'expédition, les essais et les frais d'interventions non couverts par la garantie seront entièrement à la charge du client.

Bien que cela ne soit pas explicitement mentionné sur cette fiche, il est fait référence aux Conditions Générales de Vente de la Liste des Prix de la Douche de Luxe AMA en vigueur.

AVERTISSEMENTS POUR L'INSTALLATION

Avant d'installer le produit AMA LUXURY SHOWER, il est essentiel de s'assurer que l'intérieur des tuyaux est parfaitement propre, c'est-à-dire qu'il n'y a pas de calcaire, de sable ou d'autres corps étrangers.

Tous les produits ont passé avec succès un test hydraulique qui garantit leur étanchéité jusqu'à une pression de 4 bars. Cependant, afin de ne pas soumettre les joints d'étanchéité à des sollicitations prolongées, en cas de pressions de débit élevées, il est nécessaire d'installer un détendeur sur les canalisations d'alimentation.

Il est également recommandé d'utiliser des robinets filtrants à l'entrée d'eau.

ATTENTION: ne jamais connecter la mise à la terre du système électrique aux tuyaux installés ou à d'autres tuyaux du système de plomberie.

De plus, fermez toujours le système de plomberie en cas d'absence prolongée.

AVERTISSEMENTS POUR LE NETTOYAGE

Pour conserver la beauté originelle des produits AMA LUXURY SHOWER inchangée dans le temps, il est nécessaire de respecter quelques précautions/indications:

- installer le produit loin des environnements à forte concentration de chlore et/ou loin des produits chimiques. Ceci afin d'éviter que la surface ne soit endommagée en raison du contact avec les substances susmentionnées. A cet effet, il est possible d'appliquer des produits spécifiques pour effectuer une passivation sur l'inox;
- en particulier les surfaces satinées ou peintes sont facilement attaquées par les détergents acides et granuleux, les éponges rugueuses ou les tampons à récurer métalliques. Les produits peints conviennent aux environnements intérieurs et extérieurs; dans tous les cas, l'intégrité de la peinture dépend de plusieurs facteurs et nécessite davantage de soins et d'attention de la part de l'acheteur;
- pour les pièces en acrylique, ne pas utiliser de détergents, désinfectants ou autres solvants à base d'alcool, mais nettoyer avec les mêmes produits que ceux utilisés pour les pièces en acier inoxydable;

- pour éliminer les salissures et les taches de calcaire, il suffit de nettoyer les produits AMA LUXURY SHOWER à l'eau et au savon ou des produits spécifiques pour surfaces en inox, de rincer à l'eau claire et de sécher avec un chiffon sec.

ZÁRUČNÍ PODMÍNKY

Blahopřejeme k zakoupení produktu AMA LUXURY SHOWER. Jedná se o kvalitní výrobek postavený tak, aby vydržel dlouho a udržel si svou krásu. Každý výrobek AMA LUXURY SHOWER je vyroben z vysoce kvalitních materiálů, jako je nerezová ocel AISI 316L, práškově lakovaná nerezová ocel AISI 304 nebo chromovaná mosaz.

Před pokračováním s instalací doporučujeme pečlivě přečíst instrukce týkající se montáže, správného použití a péče o výrobek. Tuto příručku si ponechte jako referenci pro případné budoucí potřeby.

Produkty AMA LUXURY SHOWER mají pětiletou záruku ode dne nákupu, která pokrývá vady materiálu a zpracování.

Záruka neplatí pro:

- Komponenty podléhající běžnému opotřebení, jako jsou areátory, O-kroužky, kartuše a trysky.
- Poškození vzniklé nevhodným použitím nebo nesprávnou montáží.
- Poškození způsobené nedostatečnou údržbou (použití nevhodných čisticích prostředků, vodní kámen nebo jiné nečistoty přítomné ve vodovodních potrubích).
- Poškození vzniklé neoprávněnými zásahy třetích stran nebo použitím neoriginálních náhradních dílů AMA LUXURY SHOWER.
- Každý výrobek obsahuje laserovaný QR kód, který umožňuje sledování data testování a dodání, a slouží stejně tak jako důkaz o nákupu (potvrzení objednávky, seznam balení atd.).

V případě problémů pokrytých zárukou musí kupující nejprve konzultovat zákaznickou službu AMA k ověření problémů a získání písemného povolení k vrácení. Produkt by pak měl být vrácen řádně zabalený a chráněný výrobcovi.

AMA LUXURY SHOWER bude na základě svého uvážení buď opravovat vadu, nebo bezplatně nahradí produkt.

Pokud nelze uplatnit záruku, výrobce se dohodne se zákazníkem na dalších krocích. Poštovné, testování a náklady na jakékoli zásahy, které nejsou pokryty zárukou, budou hrazeny zákazníkem.

I když to není explicitně uvedeno v této příručce, odkazuje se na Obecné podmínky prodeje z ceníku AMA Luxury Shower platného v době nákupu.

UPOZORNĚNÍ NA INSTALACI

Před instalací produktu AMA LUXURY SHOWER je zásadní zajistit, aby vnitřek potrubí byl dokonale čistý, tj. bez vápence, písku a jiných cizích těles.

Všechny produkty prošly hydrostatickým testem, který zaručuje jejich těsnost až do tlaku 4 bar. Nicméně, aby se nepodrobily těsnící spoje dlouhodobému zatížení, je v případě vysokých proudových tlaků nutné nainstalovat redukční ventil.

Také se doporučuje používat kohoutky s filtrem na vstupu vody.

POZOR: Nikdy nepřipojujte uzemnění elektrického systému k instalovaným hadicím ani k jiným potrubím vodoinstalace.

Navíc vždy uzavírejte vodoinstalační systém v případě dlouhodobé nepřítomnosti.

UPOZORNĚNÍ NA ČIŠTĚNÍ

Pro zachování neporušené původní krásy výrobků AMA LUXURY SHOWER je důležité dodržovat následující opatření/pokyny:

Instalujte produkt daleko od prostředí s vysokou koncentrací chloru a/nebo vzdáleně od chemikálií, aby nedocházelo k poškození povrchu kontaktem s uvedenými látkami. Za tímto účelem je možné použít speciální produkty k pasivaci nerezové oceli.

Zejména saténové nebo lakované povrchy jsou snadno poškozovány kyselými a abrazivními čisticími prostředky, drsnými houbičkami nebo kovovými kartáči. Natřené výrobky jsou vhodné jak pro interiéry, tak pro exteriéry; nicméně, integrita nátěru závisí na různých faktorech a vyžaduje větší péči a pozornost ze strany kupujícího.

Pro akrylové díly nepoužívejte čisticí prostředky na bázi alkoholu, dezinfekční prostředky nebo jiné rozpouštědla; čistěte je těmi samými produkty, které se používají pro čištění nerezových dílů.

K odstranění nečistot a vodního kamene stačí čistit výrobky AMA LUXURY SHOWER vodou a mýdlem nebo speciálními prostředky určenými pro povrchy ze nerezové oceli, opláchněte čistou vodou a osušte suchým hadříkem.